

AMENDMENT NUMBER 1

All correspondence and invoices must show the file and RFSO number.

RFSO Number: 1000231430	File Number: <i>PR 1000231430</i>
	Translation Services from English to French and/or from French to English
	Date June 6, 2022

- The RFSO Amendment #001 is raised to:
 - correct the number of Standing Offer Agreements (SOA) to be awarded;
 - answer to asked questions as below attached.

1): In Article 1.2

PLEASE DELETE: 1.2.1 in its Entirety

PLEASE INSERT the following:

1.2.1 The Department of Crown Indigenous Relations and Northern Affairs Canada (CIRNAC) requires access to a qualified professional firm ("Offeror") providing translation and editing services.

Through this competitive procurement process, CIRNAC seeks to award one (1) Standing Offer Agreements (SOA) valid for five (5) years from the date of award with the possibility to extend the period of the Standing Offer by up to two (2) additional one (1) year periods under the same terms and conditions.

All other terms and conditions remain the same.



Q&A#	Questions and Answers 2 to 5
Q2	Item 1.2.1 is not clear "Through this competitive procurement process, CIRNAC seeks to award four (1) Standing Offer Agreements (SOA) valid for five (5) years from the date of award". How many SOA does CIRNAC seek to award?
A2	This was mistake, CIRNAC seeks to award one (1) Standing Offer Agreement (SOA) valid from date of award to March 31, 2027 with additional two (2) one (1) year option periods.
Q3	Will this SOA replace the current SOA for English to French and/or French to English Translation (Solicitation number 1000218911)?
A3	The current SOA is not for CIRNAC it is for ISC which is a different Federal Department
Q4	What is the purpose of putting in place a new RFSO seeing that there is one in place until 2025-2027?
A4	The SOA that is in place until 2025-2027 is for ISC this new RFSO will be for CIRNAC
Q5	Are company's required to hold Document Safeguarding at Secret or only personnel and facility?
A5	Please refer to Part 7, under Article 7.2: Security Requirement